第三千四百九十六號
大清光緒十八年四月二十七日
後幅告白第一日每字五文第二日至第七日每日每字三文第八日以後每日每字二文起碼五十字

字林滬報

本館開設上海英租界望平街中市
論前告白起碼字數及一應價目均照後幅加倍以上如論月者價可從廉論季及全年者價更酌減
西歷一千八百九十二年五月二十三號 禮拜一
上海零售每張大錢八文 外埠照遠近酌加寄費

寒暑表 ○昨日午暑表漸熱之時針高八十二度背涼之時低至六十五度

○本日接印新章精印邸鈔附章仍從原價不加分文 ○本日接印光緒十八年夏季四月十八日邸鈔隨報分送不加分文閱者鑒之 滬報館啓

○本日附印花團錦簇樓詩輯仍從原價不加分文 ○本館疊承同人惠示新詩爰印花團錦簇樓詩輯一編精其板式細加圈點蟬聯而下業已刻成九卷分冊印若干訂冊出售每卷取洋二角五分本日接印第十卷第三十五頁於邸鈔之後隨報分送不加分文而第十卷詩輯即於是告終伏希均鑒 本館謹啓

半淞園賽會即大花園

自商務興而中外之風土人情可得互證焉夫人生行樂中外同情如西國有跑馬中國有演戲賽會爭奇鬥勝事異情同僕旅華有年凡中國之勝地盛會無不寓目當以浙甯都神會首屆一指故逢賽必往觀年盛一年名聞數省初擬拍一圖帶回外洋俾我西人之未履華者一觀以會中人未允而止今春見日報登有靜安寺賽會告白即携照相器往觀不料會雖有之較之都神會則不逮遠甚以甯波都神會而論排場時約有數里之長非狹小地方可賽僕久擬將全會器具賃申一賽以無此曠地未果茲擇得楊樹浦半淞園即前之大花園地既寬大兼有樓臺亭閣點綴其間賽會更屬出色爰向園主租定以賽此會今將會中各件略舉一二計頭牌數對抬閣蓮船各數座十八連燈及樣馬花樣翻新出人意料更有珠龍數條非他會所有旗鑼傘扇色色精工以上各件或雕鏤細巧或裝紮玲瓏所扮幼孩戲劇服皆錦繡事更新奇約計數百人皆係原班人衆此外會中雜景既不能一一遍述亦非筆墨所能形容茲已訂集到申准於本月廿六日起每日二點鐘至六點鐘止在園開賽另備公司小火輪停泊四馬路碼頭每日一點半開往又二點半開往以便貴客到園看會每位五分此係僕亦藉拍一全圖以償夙願屆期務請 中外諸君早降是荷計看資華人每位收洋四角 洋人每位收洋八角幼孩僕婢減半天晴准賽雨則改期 售票處在四馬路一層樓或至本園門口買票亦可

西商渥利喊喇告白

告白 ○大法公董局 示諭租界內居民鋪戶人等知悉本工局所議定章凡界內居民鋪戶欲搭蓋蘆蓆涼篷者須先赴本局打樣間寫字房報明捐領執照計每闊一丈每月捐銀四錢欲遮擋布涼篷者須先至本局總管處寫字房報明捐領執照計每闊一丈每月捐銀一錢方可搭蓋遮擋如無捐照法巡街捕查明禁止特此知照

新開天成綢緞顧繡號

本號開設上洋法大馬路中市坐北朝南石庫門內剔選各省名機金銀庫緞亮寶杭紗甯綢紵綢春紗羅紡線春六串花素湖縐徐綾沈濮線緞京貢漳緞漳絨摹本縐緞內局西紗各式顧繡[illegible]朝衣補服圍屏壽幛等貨凡蒙 惠顧誠信無欺茲擇本月二十七日開張

招請描字 ○本局承辦 欽定古今圖書集成所需描手自應招募凡向在本局描潤熟手以及別局曾經描過并遠方願來者儘可到局描寫即聰穎子弟字畫端正者亦可前來本局自當悉心教導另給他書先行學描幸勿觀望自誤 上海同文書局告白

○南海康長素先生所著新學僞經考十四卷在本局發售此書考得費易毛詩古文尚書周禮左傳爾雅說文皆是僞書為二千年未闢之學海內爭先快覩者也初印白紙精本收回紙墨工價銀二兩 同文書局啓

諭旨恭錄 ○昨日本館接到本月十七日邸抄恭悉是日尚有太常寺題奉 旨兩道未經電傳恭錄於左 ○四月十七日太常寺題五月十三日致祭 關帝廟奉 旨遣魁斌行禮欽此同日又題二十七日夏至大祀 地於方澤奉 旨朕親詣行禮四從壇遣英俊錫光黃永安文熙各分獻欽此

恭錄電傳 上諭

○昨日本館接到京友電傳 上諭一道謹敬譯登 ○四月二十五日奉 上諭前據張之洞等奏查辦湖南刊播揭帖僞造公文一案當令總理各國事務衙門議奏茲據覆奏請照張之洞等所擬辦理等語此案道員周漢雖無刊播揭帖及僞造公文情事惟身為職官言語荒謬迹類瘋狂以致匪徒假托其名造言煽惑實屬咎無可辭陝西候補道周漢著即行革職查傳到籍交地方官嚴加管束勿令出外滋生事端餘依議該部知道欽此

論 ○近日仕途之壅滯也以廣西最小省而論道府班至八九十員同通州縣以數百計佐雜則有千餘員湖北號中省其數更加而江浙各大省更無論矣 朝廷設官分職只有此數而需次之員浮缺十餘倍於是求差使不數年不能輪及況得補實缺哉所以督撫奏請停分發者迭見於京報然所請停分發者報捐指省之試用等班而已其歷班由部即選者進士之即用者翰林散館改知縣選缺而來者舉人大挑拔貢優貢朝考之取用及五貢任教習之期滿引見 特旨用者皆不能禁分發也查道員每省最多僅五六缺少則四五缺知府多則十一二缺少則八九缺其缺愈高其得缺愈難計每年由翰林給事中御史六部郎中員外郎京察一等而 旨放者占七成本省卓異密保記名 簡放者占二成循例題補者十成中得一耳且候補班內有由甲榜改捐有軍功保舉有老州縣過班有陰生勳閥有才名卓著有資格老而捐納之遇缺儘先又以錢神爭勝是即有扣留外補之一缺而擁擠先登者非手眼靈通無望也吾見三十年之道府班依然故我者其窮困較末秩而更甚異鄉飄泊體制雖尊上司不加以顏面下僚不屑於趨承勢必借貸無門衣裳盡典家口嗷嗷待哺縱得差且入不敷出何況一無調劑哉故非世家及殷戶斷難食監司之榮耀太尊之美稱務虛名而自墮阮籍窮途也州縣同通其缺較多可以互相委署欲捐官者借此以歷練其素具理繁治劇之才亦易於展見積資既久會當薦剡而擢崇階然此為一人籌畫也若欲一省之仕路暢通莫如勸考課使屬員冗退而賢員升則治民者無曠官之虞理財者無侵蝕之患其於國計民生大有裨益嘗考周禮日終考日成月終考月要歲終考歲會三載則大計羣吏九載乃行黜陟之典古聖王之待臣下可謂法嚴而情恕矣小宰以六計弊羣吏宰夫辨其八職庶績由此核實也漢以六條察州郡內外相制大小相維猶是成周遺意也唐考功掌於吏部京官郎中考之外官員外郎考之敘以四善二十七最逮宋分中書之權一京內外各自考課資考既定雖庸才亦以例遷浸失覈實之法明太祖廢丞相權歸六部吏部掌文員升調兵部掌武員外省初僅設布政司統一省之大計知縣有行取御史者後增設巡撫總督料察賢否權與巡按並重 國朝因明制廢巡按停行取甄別之典付督撫隨時具奏部司有月課之考例可謂密矣而仕途究形壅滯由參劾之情面概難破除而離省遙遠之政聲亦難偏察也充候補官者惟有日望一日而已烏能脫穎以出哉

宣南甲筆 ○禮部為曉諭事照得本年四月初八日為佛道誕日是日禁止屠宰不理刑照常辦理為此示仰文武官員軍民人等一體遵照特示 ○四月初九日立夏經吏部欽遵會典一統志京外文職各官員纂成夏季縉紳全書內載各省奏銷部冊紀載士民學校土產錢糧倉儲驛站夫役雜稅養廉職官升遷姓氏里居出身繕寫花冊由軍機處進呈 御覽 ○彰儀門外榮戶營有古刹焉內奉 關聖帝君神像威靈夙著香火鼎盛聞自前夏近畿一帶水災後會首人等大半星散今屆首夏都中人士及附郭鄉農以夙荷 神靈默佑商議重興此會仍訂于四月初四初五初六日在廟前搭台雇定寶勝和班演戲三日神位前所助各項旗幟儀仗多於恒河沙數計三日中紅男綠女之前往進香觀劇者紛紛擁擠頗極一時之盛 ○候選直隸州知州戴直刺原居宣武門外棉花九巷地方所賃之屋傳聞向有鬼怪自戴直刺遷入後數月以來始則夜間時聞有步履聲繼則竟有女子出現面如灰色口吐長舌倏忽變相面帶血污情形直刺之如夫人目覩情狀被嚇倒地旋又用剃刀自抹咽喉幸經女婢知覺趕即挽救雖不致名登鬼錄然已奄奄一息急即延醫調治始得無恙近聞鬼怪滋鬧依然不息雖經術士驅逐恐亦未必有濟也 ○黃慎之殿撰思永住居前門外北火房地方每年冬間在家園百善堂創有女粥廠以備貧寒婦女棲止之所每日朝夕散放饘粥並施棉衣並聞前歲夏間近畿水災黃殿撰始則自備資斧每日散放饅頭五百斤繼在黃村等處設立粥廠施粥施衣種種善舉無不樂為昨於四月初旬見南下窪清慈庵一帶叢葬地內白骨縱橫不堪寓目即日稟請北城察院出示曉諭嚴禁並捐資黃土一面雇覓夫匠將該地叢葬千數百冢一律修治並在該地四面圍築土牆建立東西柵門二座以免屍骸之暴露澤及九泉殿撰有焉 ○右安門外關廂有楊某者年近花甲祇生一子甫十齡愛如掌珠與鄰童徐某年貌相若日共嬉戲本月初四日二童忽因口角相爭旋楊童不知去向偵騎四出尋覓無蹤至初六日經人傳說大石橋迤西葦蕩水坑內浮有孩屍一具楊某急往諦視果是其子乃楊某痛子情切稟控徐某請官訊究夫以兩小孩偶爾爭氣竟致輕生其中恐有別情如徐某者其亦必生死安歟

丁沽雜組 ○津沽神會之盛以皇會為首屈一指其餘則藥王會亦甚隆重蓋風篤藥王廟靈應素著凡患沉疴險證者往該廟進香求藥十九奇驗故每年自四月二十日起至二十七日止車馬載塗男婦絡繹縱使數日內陰雨泥濘亦必跋涉往來不敢休息又河東藥王廟神駕於二十五日出巡先於二十四日懸燈結綵鋪張揚厲屆期人山人海擁擠不開二十三日為陳家溝藥王廟賽會之日雖不若風篤之勝然與河東可並駕齊驅亦津沽之盛事也 ○某署差役王春元向充侯家後妓女大鼓六姐枕桿視妓女誠不啻衣食父母繼思另圖發迹於春初以津蚨三百千翼買得一貧家女兒年甫十七歲令六姐教以淫詞浪語時新小曲居然一株錢樹子引得少年子弟浪擲纏頭此猶若輩通病尚不足怪惟聞該役作此生意已非一次所最可恨者凡新買之女必先自享用然後使之應客噫衙門差役本乏好人若王某之無惡不作尤為罪不容誅矣 ○王子周太守文郁津門望族蘆綱巨擘光緒初元商務日疲捐仕浙省上游器重歷委要差旋回故里重理舊業漸復故觀詎天不假年於去歲捐館中州寓次近由諸公子扶柩回津卜吉安葬矣

預飭儲餉 ○前者法國京城被德軍圍困之時城內絕糧苦不堪言幾於析骸易子現歐洲各國預備戰爭有不可終日之勢法廷有鑒於曩者困厄情形飭工部與兵部大臣積聚糧糧戰書甫下牛羊肉脯等三萬墩須立時齊備查法京每日肉餌計銷六百墩今法廷飭令之數適敷五十日之用法京糧儲則積有三年糧糈云

西報照譯 ○字林西報接漢口電音云近日該處茶市頗有起色 ○禮臣洋行北京輪船所沉之處正當船隻來往之衝雖有燈球標示終非久計海關現擬雇船至溺船之處用水雷轟去

石城竊案 ○金陵城中竊案迭見前報所誌某公館失竊洋二百餘元一案至今尚未弋獲比聞城南沙灣街某姓於日前夜間又被竊賊挖牆而入將銀洋衣裳首飾搜括一空次早某姓投縣報案所具失單約值五百餘元江寧縣王刺史以人煙稠密之處竊賊擅敢肆行無忌殊屬不成事體立飭捕快嚴緝務獲究追又聞十四日夜間江利和錢店亦有被竊情事該店開於南門城闉內聚寶巷隔壁本資富厚交易頗巨是晚將所存銀洋收入帳房櫃內既一加魚鑰且令一人睡于櫃上其防備不為不周乃該賊由巷內挖牆而進至帳房內將櫃板撬去一塊竊取英洋三百餘元本洋三百餘元元寶一錠碎銀若干店中人竟未知覺直至次早始悉隨至縣署開單報緝王刺史命駕至該處履勘據店主江某稟稱賊跡係由聚寶巷出入刺史命將該巷住持心悅傳案詰問心悅供稱昨晚適有僱口事歸巷已晏隨關巷門而臥不料今早巷門忽開賊之往來實出不知刺史命將店中小徒一人心悅及客師三人一併帶回衙署晚堂復訊心悅仍供如初次日並蒙釋出至該店所失之款能否珠還現尚未可必也

○兩江督憲劉峴帥以江甯藩司所屬各府州縣分設抽釐助餉之捐卡棋布星羅各卡委員雖隨時由該管上司分別賢愚甄調委用素在 上游洞鑒之中而司巡等人其中良莠不齊深恐若輩蹈陳弊剔比為奸特檄委歐陽潤生觀察森密赴各屬察訪利弊詳覆接辦觀察自白門買棹起程沿江明查暗訪於十六日節抵維揚艤舟官碼頭前與地方文武官員往還酬酢小住數日旋於念一日解纜往裏下河各屬釐卡逐一察訪聞須俟下河查畢繞徐淮一帶旋省稟復制軍云 ○無錫人某甲在鎮江某公館傭工素無積蓄今因患病難以支持告假言旋行至小街口忽暈倒於地跌開頭角鮮血淋漓有一好善者見此情形大為憫惻遂出青蚨數百文雇人送往西門橋搭船回籍 ○有無賴兩人至日新街某小飯店吃飯因會鈔與櫃上爭論經旁人代給而罷當爭論時適有捧盤賣洋廣貨者亦在彼食飯該無賴趁勢將洋片等物強賒硬買繼又復至該飯店尋釁反將賣洋貨者拉至茶室吃講茶正在口角間為總巡局員所見即飭人拘拿到局嚴辦此乃禍由自作也 ○寶鳳戲館於十八日開演時有營勇數人入內觀劇因寫條口角遂致兇毆座上人即一哄而散經官彈壓勘驗將滋事人薄責飭賠修理費事始得息 ○新河街王姓世業豬行伯仲中以境地不齊借端爭業伯則吝不肯與仲則爭不得休口門角揮不止一次親友中無出而為之解者十九日晚仲情急吞阿芙蓉膏一盒立斃伯家用藥救灌勢已不及噫仲固輕生伯終破鈔世之因孔方兄而禍生骨肉者其亦以此為鑒哉 ○本任金衢嚴道升任常州府同唐藝農廉訪於十六日由下馬頭登舟北上入覲 天顺後舟行榮赴新任省垣文武印委各員恭送如禮

鄞山郵簡 ○慈谿馮茂才保康城內之世家富室也仲承先業坐擁多貲本月初六日之方中突來似丐非丐之男婦三十餘人口稱難民一進門內先以七八人守住大門禁人出入餘則強闖內室茂才出喝以三人圍裹其餘傭工人等均使其不得越雷池一步有十七八人從窗檻跳進內室搜刼金銀珠寶洋蚨斯時茂才及各男婦驚嚇異常任其飽掠而去事後檢點所失約值六七百元當即報縣稟請追究不知何故曹愚溪邑侯並不批飭施行故茂才於十八日上控府署需延日久恐難故劍重還也 ○台州甯海縣人劉姓婦年二十八歲以其夫游蕩為非日受凍餓因隨其鄉人到甯波尋見其姑姑在開明橋雙雲祥雜鋪為傭媼暫留數日以待薦作幫工詎該婦於初十日出外杳如黃鶴

春初以津蚨三百千買得一貧家女兒年甫十七歲令六姐教以淫詞[illegible]語時新小曲居然一株錢樹子引得少年子弟浪擲纏頭此猶若[illegible]通病尚不足怪惟聞該役作此生意已非一次所最可恨者凡新買之女必先自享用然後使之應客噫衙門差役本之好人若王某之無惡不作尤爲罪不容誅矣

○王子周太守文郁津門望族蘆綱巨擘光緒初元商務日疲[illegible]仕浙省上游器重歷委要差旋回故里重理舊業漸復故觀詎天不假年於去歲捐館中州寓次近由諸公子扶柩回津卜吉安葬矣

預飭儲餉○前者法國京城被德軍圍困之時城內絕糧苦不堪言幾於析骸易子現歐洲各國預備戰爭有不可終日之勢法廷有鑒於曩者困厄情形飭工部與兵部大臣積聚糧糈戰書甫下牛羊肉脯等三萬墩須立時齊備查法京每日肉餌計銷六百墩今法廷飭存之數適敷五十日之用法京總數則積有三年糧糈云

西報照譯○字林西報接漢口電音云近日該處茶市頗有起色○福臣洋行北京輪船所沉之處正當船隻來往之衝雖有燈球標示終非久計海關現擬雇船至沉船之處用水雷轟去

石城竊案○金陵城中竊案迭見前報所誌某公館失竊洋二百餘元一案至今尚未弋獲比聞城南沙灣街某姓於日前夜間又被竊賊挖牆而入將銀洋衣裳首飾搜括一空次早某姓投縣報案所具失單約值五百餘元江寧縣王刺史以人烟稠密之處竊賊擅敢肆行無忌殊屬不成事體立飭捕快嚴緝務獲究追又聞十四日夜間江利和錢店亦有被竊情事該店開於南門城闉內聚寶巷隔壁本資富厚交易頗巨是晚將所存銀洋收入帳房櫃內既加魚鑰且令一人睡于櫃上其防備不爲不周乃該賊由巷內挖牆而進至帳房內將櫃板撬去一塊竊取英洋三百餘元本洋三百餘元元寶一錠碎銀若干店中人竟未知覺直至次早始悉隨至縣署開單報緝王刺史命駕至該處履勘據店主江某稟稱賊跡係由聚寶巷出入刺史命將該巷住持心悅傳案詰問心悅供稱昨晚適有[illegible]口事歸巷已[illegible]隨關巷門而臥不料今早巷門忽開賊之往來實出不知刺史命將店中小徒一人心悅及客師三人一併帶回衙署晚堂復訊心悅仍供如初次日並蒙釋出至該店所失之款能否珠還現尚未可必也

委查各卡○兩江督憲劉峴帥以江寧藩司所屬各府州縣分設抽釐助餉之捐卡棋布星羅各卡委員雖隨時由該管上司分別賢愚遴調委用素在上游洞鑒之中而司巡等人其中良莠不齊深恐若輩蹈隙舞弊朋比爲奸特檄委歐陽潤生觀察密赴各屬察訪利弊詳覆接辦觀察自白門買棹起程沿江明查暗訪於十六日節抵維揚艤舟官碼頭前與地方文武官員往還酬酢小住數日旋於念一日解纜往裏下河各屬厘卡逐一察訪聞須俟下河查畢纔徐淮一帶旋省稟復制軍云

瓜步濤聲○無錫人某甲在鎮江某公館傭工素無積蓄今因患病難以支持告假言旋行至小街口忽暈倒於地跌開頭角鮮血淋漓有一好善者見此情形大爲憫惻遂出青蚨數百文雇人送往西門橋搭船回籍○有無賴兩人至日新街某小飯店吃飯因會鈔與櫃上爭論糾夥人代給而罷當爭論時適有棒棚賣洋廣貨者亦在彼食飯該無賴趁勢將洋片等物強賒硬買繼又復至該飯店尋釁反將賣洋貨者拉至茶室吃講茶正在口角間爲總巡局員所見即飭人拘拿到局嚴辦此乃禍由自作也○寶鳳戲館於十八日開演時有營勇數人入內觀劇因寫條口角遂致兇毆座上人即一哄而散經官彈壓勘驗將滋事人薄責飭賠修理費事始得息○新河街王姓世業豬行伯仲中以境地不齊借端爭業伯則吝不肯與仲則爭不得休口門拳揮不止一次親友中無出而爲之解者十九日晚仲情急吞阿芙蓉膏一盒立奔伯家用藥救灌勢已不及噫仲固輕生伯終破鈔世之爲孔方兄而禍生骨肉者其亦以此爲鑒哉

廉訪入覲○本任金衢嚴道升任貴州臬司唐藝農廉訪於十六日由下馬頭登舟北上入覲　天顏後再行榮赴新任省垣文武印委各員恭送如禮

鄮山郵簡○慈谿馮茂才保康城內之世家富室也仲承先業坐擁多貲本月初六日之方中突來似丐非丐之男婦三十餘人口稱難民一進門內先以七八人守住大門禁人出入餘則強闖內室茂才出喝以三人圍裹其餘傭工人等均使其不得越雷池一步有十七八人從窗櫺跳進內室搜刦金銀珠寶洋蚨斯時茂才及各男婦驚嚇異常任其飽掠而去事後檢點所失約值六七百元當即報縣稟請追究不知何故曹愚溪邑侯並不批飭施行故茂才於十八日上控府署需延日久恐難故劍重還也○台州寧海縣人劉姓婦年二十八歲以其夫遊蕩爲非日受飢餓因隨其鄉人到寧波尋見其姑姑在開明橋雙雲祥鞋舖爲傭媼暫留數日以待鶴作帮工詎該婦於初十日出外杳如黃鶴時值迎會人其姑託人各處偵探無蹤至十七日侵晨經人報知該婦在孝門坊馬弄空園內被人用帶勒斃口鼻有血其姑奔視解去勒帶對之大哭欲控官驗究苦無財勢祇得含悲收殮查該處最爲僻靜地皆荒蕪弄內係住家後門行人絕跡想必受人拐誘因姦不從致死棄屍荒地想王法雖逃天譴必難逭也○鄞城湖西某姓其姊嫁在南鄉有女年甫及笄芙蓉舒臉楊柳搖腰某見之魂消十一日都神會由該處迎過某婦與姊均借小店憑觀女適因腹痛在家暫臥某乘隙闖入家見鄰佑無人即拉女求歡女竭力撐拒竟爲所污迨婦與姊回家女哭告細情將與理論而某避匿出外至今未歸聞該女待字閨中性情婉淑竊恐香消玉碎某之肉其足食乎

茶市述略○漢口已到俄國茶船三艘而各處茶箱之次第到漢者源源不絕查本報後幅所紀茶市價目亦似日盛一日然則該業中又將起色矣

西艦駐漢○漢口現有英法兵艦兩艘在五馬夾江中下椗想係保衛茶船而來者前日又由宜昌下駛兵艦一艘現已起椗來滬據聞該艦機器朽壞須到滬整理云

土豪斂跡○廣東惠州府河源縣有四紳素稱刁棍者武斷鄉曲欺壓良懦以飾其私爲惠潮嘉道憲曾觀察訪悉情弊札縣捕之四紳聞風各皆亡去四紳中有陳紳者徙迹至府城商於惠城各紳言其被縣家誣控致動觀察之怒而捕之意欲航海至潮城詣觀察案下力白其誣可行與否熟商衆紳以定行止惠城人某甲阻之曰若往則觀察必以子爲恃[illegible]刁則不獨現時獲罪被拘且昔之被[illegible]者皆實是自投羅網也不如勿往而別尋昭雪之計陳紳然之乃不敢往

名園擅勝○吳下故多名園自經兵燹豪富之家每夷而爲皂隸園林之勝亦廢而爲邱墟今所嘖嘖於人口而爲遊屐之所常到者則惟留園怡園二處留園距閶門外三四里爲寒碧莊之故址向本劉氏家園締造之初曾費白金六十萬有奇自經兵亂其子孫不能有以五千金售於程姓富戶程姓以其修理之鉅也復割其半以歸於毘陵盛旭人方伯名園之主而一花一石俱爲之生色方伯又於園之西購地數畝另闢新園竹屋茅亭別饒雅人深致方伯於今夏特開蘭花之會敞綺筵而速客凝香草而遴交凡有蓺蘭之癖者莫不移楚皖之根結同心之臭一時新芽吐小紅花開淺碧亭亭玉立無言自芳入此室者咸動善人君子之思焉怡園在城中護龍街之南爲原任甯紹台道顧子山觀察所手闢園不甚廣而地當孔道官紳宴會恒假座於此自春徂冬遊人不絕有秦柳之癖者前日亦於此爲崑曲之會而衫白褡相約偕來咸於花下樽前緩歌一曲有色有聲如聆楊柳岸[illegible]風[illegible]月蓋自京調盛行而崑腔一曲幾如廣陵散故是日遊人之聞聲而至者亦頗形熱鬧云

華亭鶴唳○泗涇鎮九行弄中有馬姓木屋俗所謂白雲葬者本月初有長蛇蟠於其內時將薄暮適有成衣匠洪生等數人停工歸家見其形影因拾棺屋上磚瓦及架屋之椽木從而驅之旋爲馬姓所聞以驚動屍棺將洪生等送某貳尹究治升堂訊問即將洪生笞掌四百下據洪生供稱拾磚打蛇尚有航船上徐姓之子二倌貳尹即出票飭差協保拘提徐惶恐無措即託雷姓某甲從中調停以番蚨六翼作爲免責費而欲壑難滿悍差陸某仍至徐姓家多方恐嚇二倌無如之何竟以一盞紫霞膏畢命杜死城中又增一寃鬼未識某貳尹聞之其何以爲情也○有陳姓者雖少讀詩書而[illegible]妄[illegible]庸[illegible]知禮義爲何物前年秋松郡疫癘大作時其母魂返泉臺其妻相繼去世刻下未及兩載而陳竟不耐居孀爾妙想天開先弄大蛇後弄小蛇易素衣而服華服至岳家行合巹禮紅燭雙輝清音迭奏觀者無不啞然失笑而嘆於斯文之掃地也又有陸姓者親喪未及兩載倩人作保混應院試得列膠庠世俗之澆漓如是可勝嘆哉

傳聞姑志○昨據滬南友人述川沙廳署近有吵鬧之事甚有毀損屋物等情至其起釁之由謂因追取總書潛欵所致事屬傳聞姑錄之以符新聞體例至其確否則非本館所敢必也

格致書院壬辰夏季課題○今年格致書院夏季課題係由寧紹臺兵備道吳福茨觀察所命題共兩道其一問各省兵燹以來軍需善後多賴釐金以應度支現在承平日久未能遽停庫欵仍絀其中絕[illegible]虛[illegible]益情形論時事者所宜參究應如何釐節[illegible]項減免一抽釐以裕利源而紓民力策其二請永停捐輸實官議今自出題之日爲始限至閏六月初五日爲止將行止截逾期不收此二題一以理財用一以肅官方皆近今之急務凡肄業諸生其善體觀察意旨切實發揮是所望焉交卷仍在三馬路格致書室領取收票以便彙齊寄呈觀察鑒閱

賽會誌盛○淞北半淞園演賽寧波都天會一切情形業登本報告白昨日園主人敦請往觀午後驅車前往一路微雨灑塵麥黃柘綠胸襟已爲之一曠既入園門見牌樓一座高約數丈四用五彩綾布札成光怪陸離莫可名狀俄而畫角數聲與鑼鼓音樂相繼而起則會來矣以三角大旗爲前導佐以五綵旗數面其中若路引牌頭牌鑼鼓神船等俱裝飾一新九聯燈有高至十八節者有馬則坐以女郎衣以彩衣又有雙人馬一匹則兩童子並坐顧盼自如最可觀者則莫如臺閣數架俱以十許齡幼童裝點戲齣有手擎角弓及寶劍而弓劍之上復立一童如列子之御風如飛燕之凌空其餘若五彩旗傘等不下數十起殿以珠龍彩龍而觀止矣會中如含香社文英會彤雲社等皆甬上翹楚今各擇其尤者至滬比賽同工異曲鬥勝爭妍尤覺無美不備也是日因人手未齊故尚有數起未經迎賽然已約需四五百人若一併迎賽則恐六七百人尚不敷執事也甬上之會向來有名滬上之好事者恒不遠千里往觀今近在咫尺盍往觀乎一擴眼界也

鄰浦閒譚○上海縣袁邑尊于前日黎明赴淞恭送制憲已記昨報茲悉邑尊于前晚二鼓時回滬傳聞峴帥前日並未起節就淞安駐於昨日下午四點鐘時始行起節返寧○本埠城內外巡邏時有無類成羣結黨任意拆梢殊屬可惡前總巡朱森庭明府訪聞其事於前夜親至城廂內外各巡防局面商各局員嗣後如有流氓打架拆梢等事一體嚴拿究辦以靖地方明府又至各城門諭以流氓肇事皆因門禁稍弛之故以後務當加意嚴密不得任意開放○本城北張家弄某姓家之女年已及笄前年許字滬北某甲之子經甲央媒議婚女家索聘過奢甲不能應命隨于前日邀集多人欲搶親之舉甲與子糾領多人突至女家適女在門前當即掖入轎中飛奔而去出新北門回家草草成親迨女之父母等聞知急爲追趕業已無及祇得怏怏而返

縣案錄要○甬人貝熙增即貝子川赴道轅控寶山縣馬明府一案奉道憲札飭上海縣提訊發廳看管各情迭詳前報前日之晚袁邑尊於三鼓時在內署三堂屏退書役飭帶貝熙增至案謂爾亦係官家之後何致爲一妓女而傷鄉誼且馬明府與馬芙蓉係屬同宗是以代爲援手由馬惠生具領似此辦理並無不合爾竟赴道上控即爾之挾妓妄爲已應恐辦何意見之左一至于斯凡事須要三思不可執迷不悟現在可曾知錯悔悟否貝答稱職員現在悔悟惟求格外周全邑尊謂既已知悔姑准從寬交保開釋貝叩謝而退○地棍姜和尚等在法租界行兇拘奉法廨訊供送縣在案前日傍晚時帮審委員宋二尹升堂提訊受傷之姚方炳經其戚洪正豐扶掖上堂供稱在同春樓茶館爲司賬前日之晚突遭姜等兇毆受傷叩請驗究洪正豐供姚是小的妻弟今遭姜和尚等無端兇毆致受重傷叩求訊究質之姜和尚供小的業已安分此事與小的無干委遭挾指拘押王和尚龔榮福同供向爲小本生意此次行兇實係王章華謝金林小的等並不在場王章華謝金林同供向爲[illegible]攤前晚因被保和女堂[illegible]擄去洋兩元向索反遭糾人兇毆小的等悞認姚爲行兇之人以致悞毆二尹飭仵察得姚方炳受傷屬實着洪正豐抬回醫治姜和尚王和尚龔榮福既屬無干均命交保候示王章華謝金林行兇不合着收所俟姚傷痊再行核辦○浦東塘橋人嚴桂生投縣喊控羽士季尚州姦佔伊妻朱氏捉獲被黨刦去一案業經袁邑尊飭提去後于前晚由宋二尹集訊嚴供浦東二十四保十六圖人耕種爲生娶妻朱氏生育一孩現有身孕邇來朱氏暗與羽士季尚州有私小的微有所聞於本月初某夜回家果見季與我妻同睡在床當由小的拘獲欲俟天明送究詎季父阿狗糾黨多人前來將季刦去今奉提案叩求究辦嚴朱氏供年念六歲嫁嚴多年此次被季哄誘致與苟合且小婦人現懷身孕七月叩求開恩質之季尚州供爲羽士素來安分是日在道場中回來歸已晚行經三官堂左近突有嚴桂生等多人將小的扭住剝去衣服剪去辮拉至伊家誣指有姦實被誣控季阿狗供尚州是小的之子既犯不端叩求開恩小的自當嚴加管束二尹訊得季尚州誘姦有夫之婦殊屬可惡着笞四百板並飭具改過結交伊父領回管束嚴朱氏本應究儆姑念現有身孕暫交嚴桂生具領俟分娩後送案補責

流氓打架○英界五福弄一帶常有流氓成羣結隊遇事生風前報已紀之矣昨午又有流氓多人在該處打架雖以兩婦女各肆威風兩不相下旋又轍至某茶館評理舌劍唇槍又將用武幸經印捕到來將爲首滋事者拘獲四人解向英捕房管押餘始獸散

西帮打架○山西客帮偶入花叢均呼之曰某爺鶴鴇等趨承恐後妓女亦極意迎合以故嘲笑之端恒有所聞而殺風景之事則不數見本埠西帮客人不少日前聞有著名某某二字號中甲乙二人不知因何事故在鼎豐里吳雲仙家大肆威風將妓女王月仙拳打脚踢吳蓉之面頰染猩紅翡翠之髻都成慘綠該妓亦還手毆擲甲乙之腮爲之紅腫吳雲仙亦打成一傷房中器皿悉遭毀壞聞王月仙受傷較重打失首飾約值數百金現已不能出局倩人抬至該號尚不知如何始克了結也甲乙二人聞係西帮中頗有聲名之人至其啟釁緣由及當日打架情形必有可觀未知甲乙係何名姓西帮係何字號容詳探續登亦足以資笑譚也

英廨瑣事○周阿金者不知何許人貧病交迫偃臥道旁四百零二號華捕見之當即舁至英捕房轉送英公廨值日差乃[illegible]情稟明蔡太守太守聞而惻然爰爲函送使法公所安置○包探陳阿八見李豐二在途[illegible]鬧知患瘋疾當即帶同捕房稟明捕頭轉送英廨並在身畔抄出金鑲籐鐲並當票小洋等件遂稟[illegible]蔡太守奉諭暫爲看管俟再安插○婦女邊章吸烟[illegible]經捕房包探拘案訊懲無如若輩視若具文輒敢以身嘗試昨又有婦人王劉氏在某烟館吞雲吐霧被包探孔阿才偵知當往拘獲稟明巡捕頭移送英公廨蔡太守命暫發官媒看管俟會訊時發落

女堂枷責○滬婦徐奚氏即阿金開設女堂烟館由探拘解法廨研訊各情迭詳本報昨將徐奚氏即阿金及女堂倌葉徐氏即阿金保王沈即金鳳朱張氏即阿昭許劉氏即珍保並傭婦朱周氏等解案據阿金保聲稱係徐奚氏爲首引誘小婦人等入爲女堂倌同轉喝將爲首之徐奚氏即阿金褫去外罩夾衣鞭背三百下次將王沈氏即金鳳等各[illegible]背二百下隨據許劉氏稱現懷身孕求恩免責同轉謂是否[illegible]實珍保答稱可請[illegible]驗乳頭作黑色者即係有孕同轉謂今姑從寬記責倘屬虛言定予重辦又據傭婦朱周氏稱女流無知嗣後不敢同轉命照原斷掌責畢聞[illegible]有人具保朱稱容小婦人覓保同轉令將該氏還押覓保回籍仍具保狀送堂隨命取三連枷將徐奚氏即阿金[illegible]徐氏即阿金保王沈氏即金鳳等三婦枷示並用硃筆大書枷號女堂倌等字樣其記責之許劉氏即珍保暫[illegible]責之朱張氏即阿昭亦分別枷號發押房示衆或謂其中某氏女堂比在蘇鄉甫行成婚歸甯返申罹此法網然則爲首之阿金真罪不容誅矣

法捕房發落案○前報紀搶拔烟妓一案昨日萬同轉薦八仙橋捕房發落各案命帶俞炳至案令照原斷笞責畢據禁班稟並無板

上海中華匯理銀行告白

本銀行現備股本銀五十萬磅日後可增至一百萬磅 本銀行以香港爲總行香港董事未士機利 高寶 洽 麥… 周東生 翁 闕 燈川 翁 總司理人未士卑盤咈 上海董事徐若香 翁 許福綿 翁 劉貫經 翁 本銀行分設英京倫敦 日本橫濱 中國上海廈門及各通商口 外洋新加坡檳榔嶼 銀行專做各種押欵存欵貨物按揭銀兩各口匯票以及各項銀行生意 諸君如有銀兩欲存本銀行者以十二個月長年給息按每百兩五兩六個月長年給息按每百兩四兩三個月長年給息按每百兩三兩此佈

大東惠通銀行啓

本銀行資本銀二百萬磅 公積銀二十二萬五千磅 總行在倫敦朗北街第三十一號門牌○倫敦 特行之恩得利 公平行之麥弗生 匯豐行之麥格林 沙遜行之沙遜 ○本銀行分設於香港天津 ○本銀行現放各種押欵以及各項銀行生意諸君如有銀兩存放本銀行者以十二個月長年給息按每百兩四兩三個兩此佈

美國佛羅斯頓貢邦補益藥水 ○專治肝勞 肺癆 癆瘵 飲食…

哈葛司敦馬戲班

本班在虹口彌勒路及文監師路轉角處每晚八點鐘開演今定於禮拜一即本月廿七日全換新戲與前大不相同來觀者官房每間可坐六人者取洋十元如有一人要坐二等客位每人取洋二元 頭等客位每人取洋一元 二等客位每人取洋五角 三等客位每人取洋二角 禮拜四禮拜六兩日除夜戲外增演日戲午後三點半鐘開門四點鐘開演以便住居遠處仕居城內之人及婦女小孩前來觀看此時小孩照價取半 本班經理人戴格斯啓

三雅園廣東班

日戲停演 四月念七夜戲 新排新串大套 護國金鞭 奇仔打八音洋琴

三雅園邀留名角

禮和洋行

經理德國格魯森砲廠克虜伯…各種船械機器等著名大廠價值格外克己謹此布聞 本行告白

禮拜四拍賣

啓者禮拜四即五月初一日十點半鐘拍賣…

禮拜二拍賣

拍賣車糖

中西大藥房

戒烟梅花參片

鵲巢嘜牛奶

NESTLE'S CONDENSED SWISS MILK VEVEY
PREPARED BY HENRI NESTLE

諸君如買請認明鵲巢嘜爲記庶不致悞

此乃上好牛奶請嘗試之

魯麟洋行發售

新到各貨

每洋一百念瓶

寄售

立止牙痛除根眞精粉

元五角

哈葛司敦馬戲班

特等客位每人取洋二元　頭等客位每人取洋一元　二等客位每人取洋五角　三等客位每人取洋二角　禮拜四禮拜六兩日除夜戲外增演日戲午後三點半鐘開門四點鐘開演以便住居遠處住居城內之人及婦女小孩前來觀看此時小孩照價取半　本班經理人葛格斯啟

禮和洋行

經理德國格魯森砲廠並泰西各種船械機器等著名大廠價值格外克己謹此布聞　本行告白

禮拜四拍賣

啓者禮拜四即五月初一日十點半鐘拍賣路燈船牌九老人鎗小呢嗶嘰船牌四九老人紅綠十一磅彩三元十磅……

鵲巢牛奶

此乃上好牛奶請試嘗之　魯麟洋行發售

諸君如買請認明鵲巢為記庶不致悞

新到各貨

本行新到新式十九雙邊切邊雨傘六兩洋樹牌淨價十五兩白相高洋價可零請且如宜向者面議折本帳合意房可至也此佈　魯麟洋行啟

每洋一百念瓶

自運廣東杏林春九龍百紅靈料丹瓶每氣仕商二商念馬路顧請至英禮拜堂大首生棧後悅啓

寄售

立止牙痛除根真精粉

中西大藥房

戒烟梅花參片

瑪精糖漿

夫人藉飲食以養生……服法每日三次每次半調羹　中英大藥房謹啓

同春堂各藥

順氣化痰丸　花柳毒丸　龍涎戒烟丸　大便下血丸　八寶明眼藥

太陽火險公司遷移

本公司設於西歷一千八百十七年開設至今共保過險銀三萬八千一百五十年計十三萬三千七百二十三萬三千七百五十萬……本公司經理人……

屈臣氏大藥房

奇驗戒洋烟餅

夫雅片烟一物流毒無窮……

靈效誌驗

啓者確乎戒烟……

上海匯豐銀行

本銀行增立新章凡人收取銀洋每人至每年祇可收一千二百五十元……

寄售神效痛經藥酒

汕頭萬瑞堂主人存心壽世……

保險

啓者本所有東京日本水險公司三井洋行經理……

屈臣氏有限公司告白

添招一萬股每股十元

本公司由總理人聚會五元……

痧藥紅靈丹

本號虔製痧氣萬應紅靈丹……

請來發財

萬寶源　英十二元……

上海屈臣氏大藥房發售各種妙藥

靈效還魂藥水　止腸藥氣丸　沙藥丸　順氣化痰丸　猴棗化痰丸　花柳藥丸　青浪藥水平　安藥水　哮喘藥水　咳嗽藥水　羊癲吊水　十種藥水　疳積藥　肥兒藥餅

以上各款服法及價目另有仿單詳列茲不再贅倘有無數藥料容後續登

慎安堂批發大票

現售英六月份呂宋大票零毫批折并收兌本堂紅票價皆大市兼匯兌呂宋香港粵東銀兩惟本堂等之票各行均另有騎縫圖記若非本堂之紅票概不收兌誠恐魚目混珠之弊蒙貫客明顧請認本堂中西圖文圖章可無悞此佈

上洋　廣揚興　廣仁祥　普泰堂　廣惠和　今啓

接四月念一日漢口開盤茶價

蘭馨　百昌行　二百四十一箱　又

……

施氏神藥發售

啟者本藥房寄售施氏神藥……

白帶良方

上海孟湯舟壽榮齋白帶……

新到

本藥房新到牛乳……

批發票行

本行售英呂宋大票……

英本銀洋錢市卡衣

四月念六日

月記云鶴頭號花車四念八包念五兩

四月念五日絲市行情

公和

四月二十五日匯票行情

英國電匯上海規元每兩三先令……

四月念六日進口船禮拜日

武昌輪船　由天津　太古公司

鄱陽　又　由長江　太古公司

北京　又　由甯波　太古公司

大沽　又　由牛莊　怡和洋行

念七日出口船禮拜一

豐順輪船　晚往烟台天津　招商總局

北京　又　下午往甯波　太古公司

芝罘　又　晚往烟臺牛莊　太古公司

長安　又　晚往長江等處　廣豐洋行

江裕　又　晚往長江　招商總局

海琛　又　晚往福州　招商總局

順和　又　晚往天津　怡和洋行

武昌　又　晚往烟台天津　太古公司

大沽　又　晚往牛莊　怡和洋行

念八日出口船禮拜二

鄱陽輪船　晚往長江　太古公司

江天　又　下午往甯波　招商總局

海定　又　晚往仁川天津　招商總局

念九日出口船禮拜三

財生輪船　晚往香港省城　怡和洋行

泰和　又　晚往長江　怡和洋行

寶華　又　晚往長江　廣豐洋行

念五日洋布棉紗行情

藍獅　仇州　念包　二百八十兩

金蘭　公平　三十包　又

金麒麟　筆三號　十包　二百九十五兩

八四藍狗　大祥　一千疋　一兩四四

八四翎毛布　魚順　一千二百五十疋　一兩三錢七五

印度十六　紫馬車棉紗　老沙遜　五十包　四十八兩二五

又十六　寶塔　新沙遜　九十二包　四十八兩五

又十六　黃將軍　太和　念二包　四十八兩